

# Uputstvo za korisnika za Nokia 1100

---



9310097

1. izdanje

## IZJAVA O USKLAĐENOSTI PROIZVODA

Mi, NOKIA CORPORATION izjavljujemo na svoju isključivu odgovornost da je proizvod Rh-18 usklađen sa odredbama sledeće Direktive Saveta: 1999/5/EC.

Primerak Izjave o usklađenosti proizvoda možete naći na adresi  
[http://www.nokia.com/phones/declaration\\_of\\_conformity/](http://www.nokia.com/phones/declaration_of_conformity/).

**CE 168**

Copyright © 2003 Nokia. Sva prava zadržana.

Bez prethodne pismene dozvole društva Nokia zabranjena je reprodukcija, transfer, distribucija ili memorisanje nekog dela ili čitavih sadržaja u ovom dokumentu.

US Patent No 5818437 and other pending patents. T9 text input software Copyright (C) 1997-2003. Tegic Communications, Inc. All rights reserved.

Nokia i Nokia Connecting People su žigovi ili zaštićeni žigovi firme Nokia Corporation. Ostali nazivi proizvoda i firmi koji se pominju u ovom tekstu mogu biti žigovi ili robne marke njihovih vlasnika.

Nokia tune je audio žig kompanije Nokia Corporation.

Nokia vodi politiku kontinuiranog razvoja. Nokia zadržava pravo na izmene i poboljšanja bez prethodne najave ma kog od proizvoda koji su opisani u ovom dokumentu.

Ni u kom slučaju Nokia neće biti odgovorna za ma kakav gubitak podataka ili prihoda ili neku posebnu, slučajnu, posledičnu ili indirektnu štetu ma kako da je prouzrokovana.

Sadržaji ovog dokumenta su dati "kao što jesu". Osim ako to ne zahteva odgovarajući propis, ne daju se nikakve garancije, bilo izričite bilo one koje se podrazumevaju, uključujući, ali ne ograničavajući se na njih, i podrazumevajuće garancije komercijalne pogodnosti i pogodnosti za posebnu svrhu, u odnosu na

tačnost, pouzdanost ili sadržaj ovog dokumenta. Nokia zadržava pravo na izmenu ovog dokumenta ili na njegovo povlačenje u svako doba bez prethodne najave.

Raspoloživost posebnih proizvoda može da varira u zavisnosti od područja. Molimo proverite to kod Vama najbližeg prodavca Nokia-e.

# Sadržaj

---

<b>ZA VAŠU BEZBEDNOST .....</b>	<b>8</b>
<b>Opšte informacije .....</b>	<b>11</b>
Nalepnice iz paketa proizvoda.....	11
Pristupne šifre.....	11
<b>1. Za početak .....</b>	<b>13</b>
Ubacivanje SIM kartice.....	13
Punjenje baterije.....	15
Tasteri i konektori.....	16
Ekran i pasivni režim.....	17
Zamena maski.....	18
Postavljanje kaišića za nošenje oko ruke.....	19
Lampica .....	19
<b>2. Funkcije poziva .....</b>	<b>21</b>
Pozivanje.....	21
Pozivanje broja pomoću telefonskog imenika .....	21
Uspostavljanje konferencijske veze.....	21
Ponovno biranje.....	22
Brzo biranje.....	22
Odgovaranje na poziv.....	23
Opcije u toku veze .....	23
Preslušavanje govornih poruka.....	23
Zaključavanje tastature .....	23



<b>3. Pisanje teksta .....</b>	<b>25</b>
Uključivanje i isključivanje intuitivnog načina unosa teksta .....	25
Upotreba intuitivnog načina unosa teksta .....	25
Pisanje složenica .....	26
Upotreba tradicionalnog načina unosa teksta .....	27
<b>4. Funkcije menija .....</b>	<b>28</b>
Spisak funkcija menija .....	29
Poruke (Meni 1) .....	33
Piši poruku .....	33
Čitanje tekstualne poruke (Prijem) .....	34
Poslato .....	34
Draftovi .....	35
Časkanje .....	35
Poruke sa slikom .....	35
Primanje poruke sa slikom .....	36
Liste dostave .....	36
Šabloni .....	37
Smajliji .....	37
Obriši poruke .....	37
Podešavanja vezana za poruke .....	38
Način 1 (Meni 1-11-1) .....	38
Opšte (Meni 1-11-2) .....	38
Info servis .....	39
Broj govorne pošte .....	39
Editor servisnih komandi .....	39
Imenik (Meni 2) .....	40
Traženje imena i telefonskog broja .....	40
Podešavanja Imenika .....	41
Lista poziva (Meni 3) .....	42



Lista prethodnih poziva.....	42
Brojači impulsa i merači poziva.....	42
Tonovi (Meni 4).....	43
Režimi rada (Meni 5).....	44
Podešavanja (Meni 6).....	45
Podešavanje vremena.....	45
Sat.....	45
Podešavanje datuma.....	45
Auto. ažur. vrem. i datuma.....	45
Podešavanje poziva.....	46
Podešavanje telefona.....	47
Podešavanja proširenja.....	48
Podešavanje zaštite tastature.....	49
Sigurnosna podešavanja.....	49
Vrati fabrička podešavanja.....	51
Alarm (Meni 7).....	51
Podsetnici (Meni 8).....	52
Igre (Meni 9).....	52
Dodaci (Meni 10).....	53
Kalkulator.....	53
Računanje.....	53
Izračunavanje konverzije valuta.....	54
Štoperica.....	54
Tajmer.....	55
Kompozitor.....	55
Zaštita ekrana.....	55
Lampa.....	56
SIM servisi (Meni 11).....	56



<b>5. Informacije o bateriji.....</b>	<b>57</b>
Punjenje i pražnjenje.....	57
<b>Čuvanje i održavanje.....</b>	<b>59</b>
<b>Važne informacije o bezbednosti.....</b>	<b>61</b>



# ZA VAŠU BEZBEDNOST

---

Pročitajte ove jednostavne smernice. Kršenje pravila može da bude opasno ili protivzakonito. Dodatne detaljne informacije su date u ovom Uputstvu.



Ne uključujte telefon ako je zabranjena upotreba mobilnih telefona ili kada njihova upotreba može da prouzrokuje smetnje ili opasnost.

## **BEZBEDNOST SAOBRAĆAJA JE NA PRVOM MESTU**

Ne koristite ručni telefon u toku vožnje.



## **SMETNJE**

Svi mobilni telefoni mogu da budu izloženi smetnjama koje utiču na radne karakteristike.



## **ISKLUČITE U BOLNICAMA**

Pridržavajte se svih propisa ili pravila. Isključite telefon u blizini medicinske opreme.



## **ISKLUČITE U AVIONU**

Bežični uređaji mogu prouzrokovati smetnje u avionu.



## **ISKLUČITE PRI TOČENJU GORIVA**

Ne koristite telefon na mestima za točenje goriva. Ne koristite ga u blizini goriva ili hemikalija.



## **ISKLUČITE BLIZU MESTA MINIRANJA**

Ne koristite telefon na mestima gde se vrši miniranje. Pridržavajte se ograničenja i postupajte po svim propisima i pravilima.







#### UPOTREBLJAVAJTE RAZUMNO

Upotrebljavajte samo u normalnom položaju. Nemojte nepotrebno dodirivati antenu.



#### KVALIFIKOVANI SERVIS

Samo kvalifikovane osobe smeju instalisati ili popravljati telefonsku opremu.



#### PRIBOR I BATERIJE

Upotrebljavajte samo odobreni pribor i baterije. Ne priključujte nekompatibilne uređaje.



#### OTPORNOST NA VODU

Vaš telefonski aparat nije vodootporan. Održavajte ga suvim.



#### REZERVNE KOPIJE

Ne zaboravite da napravite rezervne kopije svih važnih podataka.



#### PRIKLJUČIVANJE NA DRUGE UREĐAJE

Kod priključivanja na ma koji drugi uređaj, pročitajte njegovo uputstvo za upotrebu radi bezbednosnih instrukcija. Ne priključujte nekompatibilne uređaje.



#### POZIVANJE

Proverite da je telefon uključen i na mreži. Unesite broj telefona uključujući broj mrežne grupe, zatim pritisnite **Pozovi**. Za završetak veze pritisnite **Završi**. Da odgovorite na poziv pritisnite **Odgovori**.



#### HITNI POZIVI

Proverite da je telefon uključen i na mreži. Pritisnite i držite taster **C** dva puta nekoliko sekundi da biste obrisali sadržaj ekrana. Unesite broj službe pomoći i pritisnite **Pozovi**. Dajte svoju lokaciju. Nemojte da prekidate vezu sve dok Vam se to ne kaže.



## ■ Usluge mreže

Mobilni telefon opisan u ovom uputstvu odobren je za korišćenje u digitalnim celularnim mrežama EGSM 900 i GSM 1800.

Dvofrekventnost, duoband, je mogućnost zavisna od mreže. Proverite sa svojim lokalnim provajderom da li se možete pretplatiti i koristiti ovu mogućnost.

Mnoge mogućnosti navedene u ovom uputstvu nazivaju se usluge mreže. To su posebne usluge koje dogovarate preko svog provajdera. Pre nego što budete mogli da koristite bilo koju od ovih usluga mreže, morate da se pretplatite na te usluge kod svog provajdera i da dobijete uputstva za njihovo korišćenje.



**Napomena:** Neke mreže možda ne podržavaju sve karaktere karakteristične za jezik i/ili usluge.

## ■ Punjač i proširenja

Proverite broj modela svakog punjača pre njegove upotrebe sa ovim aparatom. Ovaj uređaj je namenjen za upotrebu sa napajanjem iz ACP-7, ACP-8, ACP-12, LCH-9 i LCH-12.



**Upozorenje:** Koristite samo baterije, punjače i pribor koje je odobrio proizvođač telefonskog aparata. Upotreba bilo kojih drugih tipova može poništiti odobrenje ili garanciju koji se odnose na telefon a može biti i opasna.

Za mogućnost nabavke odobrenog pribora, molimo proverite kod Vašeg prodavca.

Kada isključujete kabl za napajanje bilo kog pribora, uhvatite i izvucite utikač, a ne kabl.



# Opšte informacije

---

## ■ Nalepnice iz paketa proizvoda

Na ovim nalepticama se nalaze važne informacije značajne za servisiranje i službu podrške. Držite ih na sigurnom mestu.

Nalepnicu **A** stavite na Pozivnicu u Nokia Klub (Club Nokia Invitation Card) koja se nalazi u paketu proizvoda.

Nalepnicu **B** zalepite na Garanciju.

## ■ Pristupne šifre

- **Sigurnosni kod:** Ovaj kod, šifra koju dobijate uz telefon štiti vaš telefon od neovlašćene upotrebe. Fabrički podešena šifra je 12345.

Pogledajte deo [Sigurnosna podešavanja](#) na stranici 49 da vidite kako to funkcioniše.

- **PIN kod:** Ovaj kod, šifra koju dobijate uz SIM karticu štiti karticu od neovlašćene upotrebe.

Uključite opciju [Zahtev za PIN kodom](#) u okviru menija [Sigurnosna podešavanja](#) (vidite [Sigurnosna podešavanja](#) na stranici 49) tako da se zahteva njegov unos pri svakom uključivanju telefona.

Ako tri puta zaredom unesete neispravan PIN kod, SIM kartica se blokira. Da odblokirate SIM karticu, morate uneti PUK kod, pa zatim promeniti PIN kod.



- **PIN2 kod:** Ovaj kod se dobija uz neke SIM kartice i neophodan je za pristupanje određenim uslugama, kao što su brojači tarifnih jedinica. Ako tri puta zaredom unesete neispravan PIN2 kod, na ekranu se prikazuje tekst *PIN2 kod blokiran*, i tražiti se da unesete PUK2 kod.

Promenite sigurnosni kod, PIN kod i PIN2 kod u opciji *Promena pristupnih kodova* u okviru menija *Sigurnosna podešavanja* (vidite *Sigurnosna podešavanja* na stranici 49). Nove kodove, šifre, čuvajte u tajnosti i na bezbednom mestu, dalje od svog telefonskog aparata.

- **PUK i PUK2 kod:** Ovi se kodovi obično isporučuju uz SIM karticu. Ako to nije slučaj, obratite se svom lokalnom provajderu.

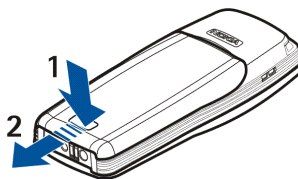


# 1. Za početak

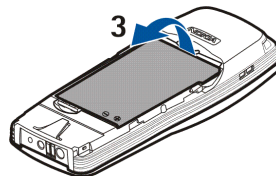
---

## ■ Ubacivanje SIM kartice

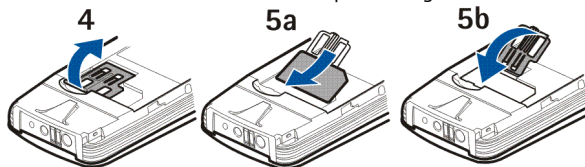
- Držite sve SIM kartice daleko od dohvata dece.
  - SIM kartica i njeni kontakti se mogu lako oštetiti grebanjem ili savijanjem, pa zato budite pažljivi pri manipulaciji karticom, pri njenom ubacivanju i vađenju.
  - Pre instalisanja SIM kartice, obavezno telefon isključiti, iskopčati punjač i sve druge uređaje, pa zatim izvaditi bateriju.
1. Pritisnite dugme za oslobađanje zadnje maske (1), pogurajte zadnju masku (2) i odvojite je od telefona.



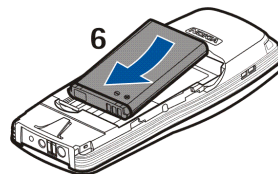
2. Izvadite bateriju vrhovima prstiju (3).
3. Vrhovima prstiju odignite držač SIM kartice. Otvorite ga (4). Pritisnite SIM karticu pažljivo u ležište, otvor za SIM karticu (5). Zlatasti konektori na SIM kartici moraju da budu okrenuti nadole a zasečeni



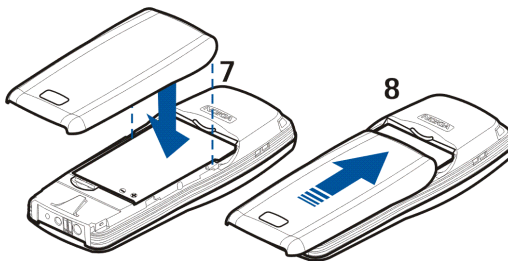
kraj udesno. Zatvorite držač SIM kartice i pritisnite ga da se zabravi.



4. Postavite zlataste kontakte baterije naspram odgovarajućih konektora na telefonu, pa gurnite suprotni kraj baterije da upadne u svoje ležište (6).



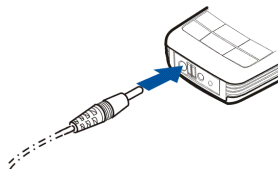
5. Podesite donji deo zadnje maske sa donjim delom telefona (7), pa pritisnite gornji deo zadnje maske da se zabravi u ležište (8).



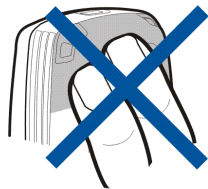
## ■ Punjenje baterije

Ne punite bateriju ako je skinuta bilo koja od maski.

1. Utaknite konektor punjača u aparat.
2. Uključite punjač u zidnu utičnicu naizmeničnog napona. Indikatorska traka stanja baterije počinje da se kreće.
  - Punjenje baterije BL-5C punjačem ACP-7 traje do 3 sata i 30 minuta.
  - Ako se na ekranu prikaže *Baterija se ne puni* malo sačekajte, iskopčajte punjač, opet ga prikopčajte i pokušajte ponovo. Ukoliko i ovog puta punjenje ne uspe, obratite se svome prodavcu.
3. Kada je baterija potpuno napunjena, indikatorska traka prestaje da se kreće. Iskopčajte punjač iz telefona i zidne utičnice.



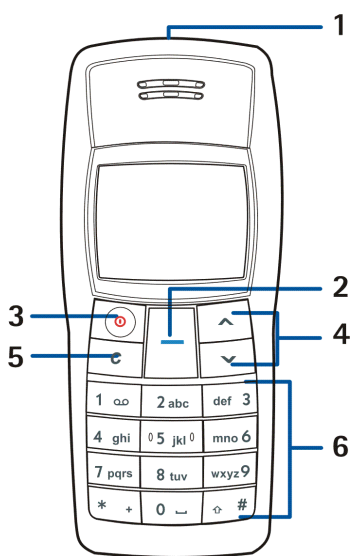
### SAVETI ZA EFIKASAN RAD:



Vaš telefonski aparat ima ugrađenu antenu. Kao i kod svakog drugog radio predajnika, ne dodirujte nepotrebno antenu kada je telefon uključen. Dodirivanje antene utiče na kvalitet veze i može da dovede do rada telefona na višem energetsom nivou nego što bi bilo potrebno. Nedodirivanje antene u toku veze optimizuje kvalitet njenog funkcionisanja kao i autonomiju aparata za obavljanje razgovora.






## ■ Tasteri i konektori




### 1. Lampa

Vaš telefonski aparat ima ugrađenu lampicu. Vidite [Lampica](#) na stranici 19.


### 2. Novi taster

Funkcija Nokia Novi tastera zavisi od teksta koji je u tom momentu prikazan na ekranu iznad njega. U ovom uputstvu, iza simbola  sledi odgovarajući tekst, recimo  **Meni** ili  **Izaberi**.

### 3. Glavni prekidač

Njime se uključuje, odnosno isključuje telefon. Kada je tastatura zaključana, kratkim pritiskom na taster  uključuje se osvetljenje ekrana na oko 15 sekundi.

### 4. Tasteri za pretragu

Omogućavaju kretanje po imenima, telefonskim brojevima, menjijama i opcijama. Služe za podešavanje jačine zvuka u zvučniku u toku razgovora, veze. U pasivnom režimu, pritiskom na  prikazuje se lista prethodno







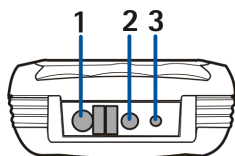
biranih brojeva, a pritiskom na  prikazuju se imena i telefonski brojevi u Kontaktima.

5. **Taster obriši/izadi** 

Briše karaktere na ekranu i služi za izlazak iz različitih funkcija aparata.

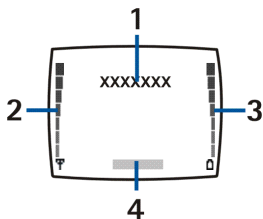
6.  -  za unos cifara i slovnih karaktera.

 + i  se koriste za različite namene u različitim funkcijama.



1. Konektor punjača
2. Konektor za slušalice
3. Mikrofonski ulaz


## ■ Ekran i pasivni režim



Dole opisani indikatori se prikazuju kada je telefon spreman za upotrebu a korisnik nije uneo nijedan karakter. Ovo se naziva "pasivni režim".

1. Prikazuje ime celularne komunikacione mreže u kojoj se telefon trenutno koristi, ili logo operatora mreže.
2. Prikazuje jačinu signala celularne mreže na vašoj trenutnoj lokaciji.

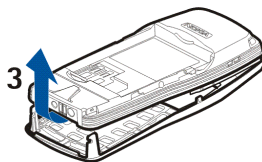


3. Prikazuje nivo napunjenosti baterije.
4. Prikazuje trenutnu funkciju Navi tastera .

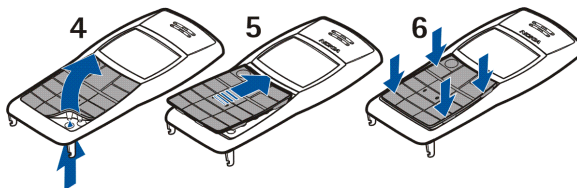
## ■ Zamena maski

Pre zamene maske uvek isključite napajanje i iz telefonskog aparata iskopčajte punjač ili drugi uređaj. Izbegavajte dodirivanje elektronskih komponenata u toku zamene maski. Telefonski aparat uvek odložite i upotrebljavajte sa postavljenim maskama.

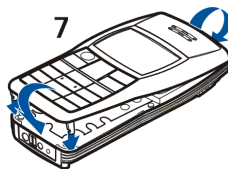
1. Skinite zadnju masku telefona i izvadite bateriju. Vidite korake 1 i 2 u delu [Ubacivanje SIM kartice](#) na stranici 13.
2. Pažljivo skinite prednju masku počinjući sa donjim delom (3).



3. Pažljivo odvojite uložak tastature (4). Ubacite uložak tastature u novu prednju masku počev od gornje strane (5). Proverite da je uložak tastature pravilno postavljen (6).



4. Podesite gornji deo prednje maske sa gornjim delom telefona, pa pritisnite prednju masku da se zabravi u svoje ležište (7).




5. Ubacite bateriju i vratite zadnju masku. Vidite korake 4 i 5 u delu [Ubacivanje SIM kartice](#) na stranici 13.

## ■ Postavljanje kaišića za nošenje oko ruke






Provucite kaišić kroz otvore kao što je prikazano na slici, pa ga zategnite.




## ■ Lampica

Vaš telefonski aparat ima i ugrađenu lampicu za osvetljenje. Kada je lampica upaljena, na ekranu se prikazuje indikator .

Da aktivirate, upalite lampicu:

- U pasivnom režimu, pritisnite i držite taster . Lampica se gasi kada otpustite taster .
- Ili, da lampica bude stalno upaljena, pritisnite  dva puta da je upalite, a da je ugasi, pritisnite  jednom.
- Pritisnite  **Meni**, odaberite *Dodaci* pa *Lampa*, a zatim odaberite **Uključeno** ili **Isključeno**.



- U toku razgovora, pritisnite  i **Opcije** pa odaberite *Lampa uklj.* ili *Lampa isklj.*




## 2. Funkcije poziva





---

### ■ Pozivanje



1. Ukucajte telefonski broj pretplatnika uključujući i karakteristični (pozivni) broj područja.

Za međunarodne pozive: Dodajte "+" sa dva pritiska tastera , pa ukucajte pozivni broj države (regije) ispred pozivnog broja područja (po potrebi izostavljajući početnu 0).

Pritisnite  da obrišete zadnju unetu cifru.

2. Pritisnite taster  **Pozovi** da taj broj pozovete. Pritisnite  da povećate, ili  da smanjite jačinu zvuka u zvučniku ili slušalici.
3. Pritisnite  **Završi** da vezu završite (ili da odustanete od uspostavljanja veze).







### Pozivanje broja pomoću telefonskog imenika

U pasivnom režimu, pritisnite  da pronađete željeno ime. Pritisnite taster  **Pozovi** da taj broj pozovete.





### Uspostavljanje konferencijske veze

Konferencijska veza je usluga mreže koja omogućuje da do četvero ljudi učestvuje u istoj vezi.







1. Pozovite prvog učesnika. Ukucajte telefonski broj ili ga izaberite iz imenika i pritisnite  **Pozovi**.
2. Da biste pozvali drugog učesnika, pritisnite  i  **Opcije** pa odaberite *Novi poziv*.
3. Kada se odgovori na novi poziv, dodajte ga u konferenciju tako što ćete pritisnuti  i  **Opcije** pa odabrati *Konferencija*.
4. Da u vezu dodate novog učesnika, ponovite korake 1 do 3.
5. Da završite konferencijsku vezu, pritisnite  **Završi**.


## Ponovno biranje

Da ponovo pozovete neki od poslednjih 10 pozvanih ili biranih brojeva, pritisnite jednom  u pasivnom režimu, pomoću tastera  ili  dođite do željenog telefonskog broja ili imena, pa pritisnite  **Pozovi**.

## Brzo biranje

Pritisnite  **Meni**, odaberite *Imenik* pa *Brza biranja*. Odaberite željeni taster ( do ) pa pritisnite **Dodeli**. Odaberite da li mu želite dodeliti pozivanje ili slanje SMS poruke. Odaberite željeno ime i pritisnite  **Izaberi**.

Pošto se telefonski broj dodeli nekom numeričkom tasteru, taj broj možete brzo birati na sledeće načine:



- Pritisnite odgovarajući numerički taster, pa pritisnite  **Pozovi**, ili
- Ako je *Brzo biranje* uključeno, pritisnite i držite odgovarajući numerički taster dok se ne započne biranje (vidite [Podešavanje poziva](#) na stranici 46).




## ■ Odgovaranje na poziv

U pasivnom režimu pritisnite  **Odgovori**. Da poziv odbijete ili preusmerite a ne da odgovorite na njega, pritisnite .

## ■ Opcije u toku veze

U toku razgovora, veze, pritisnite  i  **Opcije** da pristupite nekoj od narednih funkcija. Mnoge od njih su usluge mreže, mrežni servisi. *Isklj. mikrofona ili Uklj. mikrofona, Zadrži ili Pusti, Novi poziv, Odgovori, Odbaci, Završi sve poz., Kontakti, Pošalji DTMF, Zameni, Meni i Lampa uklj. ili Lampa isklj..*



## ■ Preslušavanje govornih poruka

Govorna pošta je usluga mreže, mrežni servis. Za detaljnije informacije, kao i za telefonski broj svoje govorne pošte, obratite se svom provajderu. Da pozovete svoju govornu poštu, pritisnite i držite taster  u pasivnom režimu. Za promenu broja svoje govorne pošte, pogledajte [Broj govorne pošte](#) na stranici 39.


Da pozive preusmerite na svoju govornu poštu, pogledajte deo [Podešavanje poziva](#) na stranici 46.

## ■ Zaključavanje tastature


Zaključavanje tastature sprečava nehotično pritiskanje tastera.

**Da tastaturu zaključate ili otključate:** U pasivnom režimu pritisnite  **Meni** pa zatim brzo taster .



Možete podesiti i da telefon automatski aktivira zaključavanje tastature posle određenog vremenskog perioda. Pogledajte deo [Podešavanje zaštite tastature](#) na stranici 49. Kada je tastatura zaključana na ekranu se prikazuje ikonica .





**Napomena:** Kada je tastatura zaključana, mogući su pozivi broja službe pomoći koji je programiran u vašem telefonu (npr. 112 ili drugi zvanični broj službe pomoći). Unesite broj službe pomoći i pritisnite  **Pozovi**. Broj će biti prikazan tek pošto unesete poslednju cifru.






## 3. Pisanje teksta

---


Tekst možete da unosite na dva različita načina; koristeći tradicionalnu metodu, označena je sa , ili drugu metodu koja se naziva intuitivni način unosa teksta, a koji se označava sa .

### ■ Uključivanje i isključivanje intuitivnog načina unosa teksta

U toku pisanja teksta, pritisnite  **Opcije** i odaberite *Rečnik*.

- Da uključite intuitivni način unosa teksta, odaberite neki od jezika u listi opcija rečnika. Intuitivni način unosa teksta je na raspolaganju samo za jezike iz liste.
- Da se vratite na tradicionalni način unosa teksta, odaberite *Rečnik isključ.*



**Savet:** Za brzo uključivanje odnosno isključivanje intuitivnog načina unosa teksta u toku pisanja, pritisnite dva puta .






### ■ Upotreba intuitivnog načina unosa teksta












Intuitivni unos je jednostavan način pisanja teksta.

Intuitivni način unosa teksta se bazira na rečniku koji je ugrađen u telefonski aparat a kome i Vi sami možete dodavati nove reči.


1. Ukucajte željenu reč pritiskom odgovarajućeg tastera samo jednom za jedno slovo. Reč se menja posle svakog otkucaja. Na primer, da biste napisali "Nokia",



kada je odabran rečnik engleskog jezika, pritisnite redom , , ,  
, .

- Da izbrisete karakter levo od kursora, pritisnite taster . Da obrišete sadržaj displeja, pritisnite i držite .
  - Za prelazak između malih i velikih slova, ili između tradicionalnog i intuitivnog unosa teksta, pritisnite  i pratite indikator u vrhu ekrana.
  - Za prelazak sa unosa slova na unos cifara i obratno, pritisnite i držite taster .
  - Da Vam se prikaže lista specijalnih karaktera, pritisnite i držite , odaberite željeni karakter, pa pritisnite  **Ubaci**.
  - Da unesete neku cifru, pritisnite i držite odgovarajući numerički taster. Da unesete više cifara, pritisnite i držite  i ukucajte cifre.
2. Ako je prikazana reč ona koju ste želeli, pritisnite  pa započnete pisanje naredne reči.
- Ako želite da promenite reč, pritisnite potreban broj puta  sve dok se reč koju želite ne pojavi.
  - Ako se iza reči prikaže znak ?, reč se ne nalazi u rečniku. Da reč dodate u rečnik, pritisnite  **Spel**, ukucajte reč (koristeći tradicionalni način unosa teksta) i pritisnite  **OK**.

## Pisanje složenica











Ukucajte prvi deo složenice, pritisnite , pa onda ukucajte drugi deo.



## ■ Upotreba tradicionalnog načina unosa teksta

Pritiskajte potreban broj puta taster na kome se nalazi željeno slovo dok se ono ne pojavi.

Za izmene teksta koristite sledeće funkcije:

- Da dodate razmak, pritisnite .
- Da dodate znak interpunkcije ili specijalni karakter, pritisnite  potreban broj puta, ili pritisnite , odaberite željeni karakter pa pritisnite **Ubaci**.
- Da pomerite kursor levo ili desno, pritisnite taster  odnosno .
- Da izbrišete karakter levo od kursora, pritisnite taster . Ovaj taster pritisnite i držite da biste obrisali sadržaj ekrana.
- Za prelazak sa malih na velika slova, i obratno, pritisnite .
- Da dodate neku cifru, pritisnite i držite odgovarajući taster. Za prelazak sa unosa slova na unos cifara i obratno, pritisnite i držite taster .
- Da unesete slovo koje se nalazi na istom tasteru kao prethodno uneto, pritisnite  ili  (ili sačekajte da se kursor pojavi) pa unesite to slovo.











## 4. Funkcije menija

---


Ključne funkcije menija možete koristiti na sledeće načine:






### Pretraživanjem

1. Pritisnite  **Meni** u pasivnom režimu.
2. Pritisnite  ili  da dođete do željenog glavnog menija, pa pritisnite  **Izaberi** da u njega uđete. Pritisnite  da izađete iz glavnog menija.
3. Ako glavni meni sadrži podmenije, dođite do željenog podmenija pa pritisnite  **Izaberi** da u njega uđete. Pritisnite  da izađete iz podmenija.  
Ako ne želite da sačuvate izmene koje ste uneli u podešavanja menija, pritisnite i držite .

### Numeričkom prečicom

Meniji, podmeniji i opcije izbora, parametri, su numerisani. Ovi brojevi se nazivaju numeričkim prečicama.

U pasivnom režimu pritisnite  **Meni** pa brzo, u roku od tri sekunde unesite numeričku prečicu menija kojem želite da pristupite. Ovo ponovite i za podmenije.

Na primer, ako želite da aktivirate *Servis poziva na čekanju*, pritisnite  **Meni**,  (za *Podešavanje*),  (za *Podešavanje poziva*),  (za *Servis poziva na čekanju*),  (za *Aktiviraj*).

Imajte na umu da je za *Poruke* numerička prečica 01.



## ■ Spisak funkcija menija

### 1. Poruke

1. Piši poruku
2. Prijem
3. Draftovi
4. Poslato
5. Časkanje
6. Poruke sa slikom
7. Liste dostave
8. Šabloni
9. Smešci
10. Obriši poruke
11. Podešavanja vezana za poruke
12. Info servis
13. Broj govorne pošte
14. Editor servisnih komandi



### 2. Imenik

1. Nađi
2. Brojevi servisa<sup>1</sup>
3. Dodaj kontakt
4. Obriši



---

1. Prikazuje se samo ako SIM kartica podržava funkciju.



5. Izmeni
6. Kopiraj
7. Dodeli melodiju
8. Pošalji broj
9. Podešavanja
10. Brzo biranje

### 3. Lista poziva

1. Propušteni pozivi
2. Primljeni pozivi
3. Pozivani brojevi
4. Obriši liste zadnjih poziva
5. Dužina poziva
6. Troškovi poziva
7. Podešavanje cene poziva
8. Kredit u pretplati



### 4. Tonovi

1. Vrsta tona
2. Jačina zvona
3. Upozorenje na dolazni poziv
4. Zvučni signal poruke
5. Tonovi tastature
6. Tonovi upozorenja



7. Vibracija
8. Upozor. ritmičnim svetlom

## 5. Režimi rada

1. Opšti
2. Tiho
3. Poluglasno
4. Glasno
5. Moj stil
6. (prazno)



## 6. Podešavanja

1. Podešavanje vremena
2. Podešavanje poziva
3. Podešavanje telefona
4. Podešavanja dodatne opreme<sup>1</sup>
5. Podešavanje zaštite tastature
6. Sigurnosna podešavanja
7. Vрати fabrička podešavanja



## 7. Alarm



---

1. Ovaj se meni prikazuje jedino ako su na aparat trenutno priključene, ili ranije bile priključene, slušalice ili hendsfri jedinica za ovaj model telefona.



## 8. Podsetnici

1. Dodaj novi
2. Vidi sve<sup>1</sup>
3. Obriši



## 9. Igre



## 10. Dodaci

1. Kalkulator
2. Štoperica
3. Tajmer
4. Kompozitor
5. Zaštita ekrana
6. Lampa



## 11. SIM servisi <sup>2</sup>



- 
1. Vidi sve i Obriši se prikazuju tek pošto se doda neka podsetnica.
  2. Raspoloživost, naziv i sadržaji zavise od SIM kartice koja se koristi.








## ■ Poruke (Meni 1)




### Piši poruku

Imate mogućnost pisanja i slanja višedelnih poruka koje se sastoje od nekoliko standardnih tekstualnih poruka (mrežni servis). Cena se određuje na bazi broja potrebnih standardnih poruka za svaku višedelnu poruku. U gornjem desnom delu ekrana prikazuje se broj preostalih karaktera/redni broj višedelne poruke; na primer, 120/2. Ukoliko koristite specijalne (Unicode) karaktere, kao što su ćirilčna slova, biće potrebno više delova nego inače. Imajte na umu da se Unicode karakteri mogu koristiti za intuitivni način unosa teksta.

Da biste poruku mogli poslati, u aparatu mora da je memorisan broj vašeg centra za razmenu poruka. Vidite [Podešavanja vezana za poruke](#) na stranici 38.

1. U pasivnom režimu, pritisnite  **Meni**, odaberite *Poruke* pa *Piši poruku*.
2. Ukucajte tekst poruke. U gornjem desnom uglu ekrana prikazuje se broj raspoloživih karaktera kao i redni broj dela poruke.
3. Pošto završite pisanje poruke, pritisnite  **Opcije**, odaberite *Pošalji*, ukucajte telefonski broj primaoca pa pritisnite  **OK**.

Ako želite da poruku pošaljete većem broju primalaca, odaberite *Opcije slanja* pa *Pošalji na više*, dođite do prvog primaoca i pritisnite  **Pošalji**. Ponovite isto za svakog narednog primaoca.

Da poruku pošaljete prethodno definisanoj listi dostave, odaberite *Opcije slanja* pa *Pošalji po listi*. Za definisanje i izmene lista dostave pogledajte [Liste dostave](#) na stranici 36.







Ostale opcije su: *Koristi obrazac*, *Opcije umet.*, *Mali font* ili *Veliki font*, *Obriši tekst*, *Instrukcije*, *Napusti editor*, *Način slanja* (vidite [Podešavanja vezana za poruke](#) na stranici 38), *Sačuvaj poruku*, *Obriši* i *Rečnik*.




**Napomena:** Kada šaljete poruke preko SMS servisa mreže, aparat može da prikaže obaveštenje "*Poruka je poslata*". To znači da je aparat poslao poruku na broj centra za slanje poruka koji je u njemu programiran. To ne znači da je poruka primljena na željenoj prijemnoj strani. Za više detalja u vezi SMS servisa obratite se svom provajderu.

## Čitanje tekstualne poruke (Prijem)

Pošto primite tekstualnu poruku, na ekranu se u pasivnom režimu prikazuje broj novih poruka kao i .

1. Pritisnite  **Čitaj**, da poruku odmah pogledate.  
Da poruku pogledate kasnije, pritisnite . Kada budete želeli da poruku pročitate, idite u meni *Prijem* (Meni 01-2).
2. Za kretanje po poruci, koristite tastere za pretragu.
3. U toku čitanje poruke, pritisnite  **Opcije** da Vam se prikažu sledeće opcije: *Obriši*, *Odgovori*, *Časkanje*, *Izmeni*, *Uzmi broj*, *Prosledi*, *Kao podsetnik*, *Mali font* i *Detalji*.

## Poslato

U meniju *Poslato* možete pogledati kopije poruka koje ste poslali. Pritisnite  **Opcije** da Vam se prikažu sledeće opcije: *Obriši*, *Izmeni*, *Uzmi broj*, *Prosledi*, *Kao podsetnik*, *Mali font* i *Detalji*.






## Draftovi


U meniju *Draftovi* možete pregledati poruke koje ste sačuvali u meniju *Piši poruku*.

## Ćaskanje

Imate mogućnost komunikacije sa drugim osobama koristeći i ovaj servis tekstualnih poruka. Svaka poruka u ćaskanju se šalje kao zasebna tekstualna poruka. Poruke koje se šalju i primaju tokom ćaskanja se ne čuvaju.

Da započnete ćaskanje, pritisnite  **Meni**, odaberite *Poruke* pa *Ćaskanje*, ili odaberite  **Opcije** pa *Ćaskanje* u toku čitanja tekstualne poruke.

1. Ukucajte telefonski broj druge osobe, ili ga preuzmite iz imenika, pa pritisnite  **OK**.
2. Ukucajte svoj nadimak za ćaskanje i pritisnite **OK**.
3. Ukucajte svoju poruku, pritisnite  **Opcije** i odaberite *Pošalji*.
4. Odgovor druge osobe se prikazuje iznad poruke koju ste Vi poslali. Da biste na poruku odgovorili, pritisnite  **OK** i ponovite korak 3 gore u tekstu.

U toku pisanja poruke, možete pritisnuti  **Opcije**, odabrati *Ime za ćaskanje* da izmenite svoj nadimak, ili *Istor. ćaskanja* da vidite prethodne poruke.

## Poruke sa slikom

Imate mogućnost prijema i slanja poruka koje sadrže grafiku (mrežni servis). Poruke sa slikom, grafičke poruke, se čuvaju u memoriji telefona. Imajte na umu da se svaka poruka sa slikom, grafička poruka, sastoji od nekoliko tekstualnih





poruka. Zato slanje jedne poruke sa slikom može koštati više od slanja jedne tekstualne poruke.






**Napomena:** Ovu funkciju možete koristiti jedino ako je podržava Vaš operator mreže ili Vaš provajder. Grafičke poruke mogu primiti i prikazivati jedino telefonski aparati koji nude mogućnosti grafičkih poruka.


## Primanje poruke sa slikom

Da biste poruku odmah pogledali, pritisnite  **Prikaži**. Pritisnite  **Opcije** i prikazaće se naredne opcije rada sa porukom sa slikom: *Obriši, Odgovori, Časkanje, Izmeni tekst, Sačuvaj sliku, Kao zašt. ek., Uzmi broj, Kao podsetnik i Detalji*.


## Liste dostave

Ako imate potrebe da često šaljete poruke fiksnoj grupi primalaca, možete definisati listu dostave i nju koristiti kod slanja. Možete definisati do 6 lista dostave sa po najviše 10 primalaca. Telefon šalje tekstualnu poruku svakom primaocu posebno.

Da dodate novu listu dostave, pritisnite  **Meni**, odaberite *Poruke* pa *Liste dostave*. Pritisnite **Opcije** i odaberite *Dodaj listu*. Dajte novoj listi dostave ime koje želite, pritisnite  **Opcije** i odaberite *Vidi listu*. Da dodate neki kontakt u listu, pritisnite  **Opcije** i odaberite *Dodaj ime*. U jednu listu dostave možete dodati do 10 primalaca.

Da vidite i izmenite listu dostave, pritisnite  **Meni**, odaberite *Poruke* pa *Liste dostave*.



Ako slanje poruke jednom ili većem broju primalaca ne uspe, prikazaće se izveštaj sa brojem neuspelih i uspehlih dostava kao i sa imenima koja nisu pronađena. Svaku od kategorija možete odabrati pritiskom na  **Izaberi**.

- Imena u grupi imena koja nisu pronađena su ona imena koja su izbrisana iz imenika. Možete ih ukloniti iz liste pritiskom na **Ukloni**.
- **Pošalji ponovo**, da ponovite slanje poruke neuspelim primaocima.
- **Vidi**, da vidite listu neuspelih primalaca.

## Šabloni



Prethodno pripremljene poruke (šablone) koje možete koristiti u pisanju novih poruka, možete pregledati ili menjati.

## Smajliji



Smeške, kao što je ":-)" možete menjati i memorisati za upotrebu u svojim porukama.

## Obrisi poruke

Pritisnite  **Meni**, odaberite **Poruke** pa **Obrisi poruke**.

Da obrišete sve pročitane poruke u svim folderima, odaberite **Sve pročitane** i pritisnite  **OK**. Zatim pritisnite  **OK** kada se prikaže **Obrisi pročitane poruke iz svih foldera?**



Da obrišete sve pročitane poruke u nekom folderu, dođite do njega i pritisnite  OK. Zatim pritisnite  OK kada se prikaže *Obriši sve pročitane poruke iz foldera?*

## Podešavanja vezana za poruke

Telefonski aparat Vam nudi dve vrste podešavanja parametara poruka: parametara specifičnih za pojedinačne grupe parametara, ("skupove") kao i parametara zajedničkih za sve tekstualne poruke.

### Način 1 (Meni 1-11-1) <sup>1</sup>

Način je skup parametara neophodnih za slanje tekstualnih poruka i poruka sa slikom.

Svaki skup sadrži sledeće parametre: *Broj centra za razmenu poruka*, *Poruka poslata kao*, *Trajnost poruke* i *Promena naziva oblika slanja*. Da biste mogli slati tekstualne i poruke sa slikom, potreban Vam je broj centra za razmenu poruka. Ovaj broj možete dobiti od svog provajdera, dobavljača usluga.

### Opšte (Meni 1-11-2) <sup>2</sup>

Parametri u ovom podmeniju se odnose na sve tekstualne poruke koje šaljete bez obzira na odabrani skup. Raspoloživi parametri su: *Izveštaji o dostavi*, *Odgovori kroz isti centar* i *Podrška znacima*.

- 
1. Broj skupova zavisi od toga koliko skupova nudi vaša SIM kartica.
  2. Numerička prečica za ovaj meni zavisi od broja raspoloživih skupova. Ovdje smo pretpostavili da na raspolaganju imate samo jedan skup.



Odaberite *Podrška znacima* da definišete kako će se koristiti skup Unicode karaktera u tekstualnim porukama.<sup>1</sup>

Ako odaberete opciju *Kompletan*, telefon šalje sve Unicode karaktere, kao što je Č, č, Ć, ć, Đ, đ, Š, š, Ž, ž ili ćirilica, koji se nalaze u tekstu onakve kakvi jesu kompatibilnim telefonskim aparatima, ako to vaša mreža podržava.

Ako odaberete opciju *Sažet*, telefon će pokušati da konvertuje Unicode karaktere u odgovarajuće ne-Unicode karaktere; na primer, "æ" kao "c", a grčka mala slova u velika. Ako ne postoji odgovarajući ne-Unicode parnjak, karakter se šalje kao Unicode.



## Info servis

Koristeći ovaj mrežni servis možete od mreže primati poruke o raznim temama. Za detaljnije informacije, obratite se svom provajderu.

## Broj govorne pošte

Ovdje možete memorisati i menjati telefonski broj svoje govorne pošte (mrežni servis).

## Editor servisnih komandi

Imate mogućnost slanja zahteva za mrežne servise, usluge mreže, svom dobavljaču usluga, provajderu. Ukucajte željene karaktere. Za prelazak sa unosa slova na unos cifara i obratno, pritisnite i držite taster . Da zahtev pošaljete, pritisnite  **Pošalji**.

1. Raspoloživost ovog menija zavisi od vašeg provajdera.









## ■ Imenik (Meni 2)

Imena i telefonske brojeve možete sačuvati u memoriju aparata (interni imenik) i u memoriju SIM kartice (SIM imenik). U interni imenik možete uneti do 50 imena.



### Traženje imena i telefonskog broja

U pasivnom režimu, pritisnite i držite  **Meni**, odaberite *Imenik* pa *Nadi*. Ukucajte početno slovo(a) imena koje tražite i pritisnite  **Traži**. Pritisnite  ili  da nađete željeno ime.

Ako su ime ili telefonski broj sačuvani u memoriji SIM kartice, prikazuje se  u gornjem desnom uglu ekrana, a ako su sačuvani u internoj memoriji telefona, prikazuje se .



**BRZO TRAZENJE:** Pritisnite  u pasivnom režimu i ukucajte prvo slovo imena. Pomoću tastera  ili  dodite do željenog imena.

Možete koristiti i naredne opcije:

- *Brojevi servisa*, za pozivanje brojeva servisa, uslužnih brojeva, svog provajdera ako su ti brojevi upisani u SIM kartici (mrežni servis).
- *Info brojevi*, za pozivanje brojeva za informacije, uslužnih brojeva, svog provajdera ako su ti brojevi upisani u SIM kartici (mrežni servis).
- *Dodaj kontakt*, da memorišete u imenik imena i telefonske brojeve.
- *Obriši*, da imena i telefonske brojeve izbrišete iz imenika pojedinačno, ili odjednom.





- *Izmeni*, da unesete izmene imena i brojeva u *Imenik*.
- *Kopiraj*, da kopirate imena i telefonske brojeve pojedinačno ili odjednom iz interne memorije telefona u memoriju SIM kartice ili obratno.
- *Dodeli melodiju*, da podesite da se telefon oglašava određenom melodijom, tonom zvona, kada primite poziv sa određenog broja. Odaberite željeni telefonski broj ili ime, pa pritisnite **Dodeli**. Imajte na umu da ovo funkcioniše jedino ako i komunikaciona mreža i telefon mogu da prepoznaju i da šalju identifikaciju pozivne strane.
- *Pošalji broj*, da kontakt podatke neke osobe pošaljete kao OTA poruku, ako to mreža podržava.

## Podešavanja Imenika

U pasivnom režimu, pritisnite i držite  **Meni**, odaberite *Imenik* pa *Podešavanja*. Zatim odaberite:

- *Memorija*: da izaberete da li će se imena i telefonski brojevi memorisati u *Telefon* ili *SIM kartica*. Imajte na umu da kad promenite SIM karticu, automatski se postavlja memorija *SIM kartica*.
- *Pregled kontakata*: da odaberete kako će se prikazivati imena i telefonski brojevi; ili *Ime i broj* (po jedno ime i jedan broj), ili *Lista kontakata* (po tri imena).
- *Stanje memorije*: da proverite koliko je imena i telefonskih brojeva već memorisano i koliko ih još može biti memorisano u svaki od imenika.




## ■ Lista poziva (Meni 3)



Telefonski aparat registruje telefonske brojeve koje ste birali, od kojih ste primili poziv ili ga propustili, kao i približne dužine trajanja veze. Takođe možete i videti i podešavati parametre prijepd SIM kartice (mrežni servis).

Telefonski aparat će registrovati propuštene i primljene pozive ako je uključen i ako je unutar zone pokrivanja mreže, kao i ako vaša mreža podržava ovu funkciju.

## Lista prethodnih poziva

Kada pritisnete  **Opcije** u menijima *Propušteni pozivi*, *Primljeni pozivi* ili *Pozivani brojevi*, možete da vidite vreme poziva, vidite ili pozovete registrovani telefonski broj, da ga dodate u *Imenik* ili da ga izbrisete iz liste. Takođe možete poslati i tekstualnu poruku (*Pošalji SMS*).

## Brojači impulsa i merači poziva



**Napomena:** Stvarni račun za razgovore i usluge Vašeg provajdera može da varira u zavisnosti od mogućnosti mreže, zaokruživanja računa, poreza i tako dalje.

- **Dužina poziva:** Prikazuje približno trajanje vaših odlaznih i dolaznih poziva. Ove brojače, merače, možete poništiti tako što ćete odabrati opciju *Poništi merače*.
- **Troškovi poziva:** Prikazuje približne cene vašeg poslednjem poziva ili svih poziva izraženo u jedinicama koje su definisane u okviru *Prikaži troškove u*.



- **Podešavanje cene poziva:** Koristeći opciju *Ograničenje troška poziva* imate mogućnost da ograničite trošak poziva na željeni iznos tarifnih jedinica, impulsa ili novca (mrežni servis). Preko *Prikaži troškove u* možete odabrati jedinice u kojima će telefon prikazivati preostalo vreme za razgovor (za cene impulsa se obratite svom provajderu).
- **Kredit u pretplati:** Kada koristite pripejd SIM kartice možete pozivati samo ako na SIM kartici ima dovoljno preostalih kreditnih jedinica (mrežni servis). Opcije: *Prikaz info. o kreditu* (prikazivati ili ne preostale kreditne jedinice u pasivnom režimu), *Raspoloživi kredit* (iznos preostalih kreditnih jedinica), *Troškovi zadnjeg događaja, Stanje dopune.*



**Napomena:** Kada više nije preostalo tarifnih ili novčanih jedinica, mogu biti mogući pozivi samo broja službe pomoći koji je programiran u Vašem telefonu (na pr. 112 ili drugi zvanični broj službe pomoći).

## ■ Tonovi (Meni 4)

U okviru ovog menija možete menjati podešavanja, parametre trenutno odabranog načina rada kao i kreirati sopstvene melodije zvona. Vidite *Režimi rada (Meni 5)* na stranici 44.



- **Vrsta tona:** Definiše zvučni signal koji čujete kad Vas neko poziva.
- **Jačina zvona:** Definiše jačinu zvučnog signala zvona i zvučnog signala poruke.
- **Upozorenje na dolazni poziv:** Definiše kako Vas telefonski aparat obavestava o dolaznim govornim pozivima. Na primer, kada je odabrana opcija *Isključeno* telefon se ne oglašava zvučnim upozorenjem, već se prikazuje ikonica 📞 u pasivnom režimu.



- **Zvučni signal poruke:** Definiše zvučni signal koji čujete kad primete tekstualnu poruku.
- **Tonovi tastature:** Definiše jačinu tonova tastature.
- **Tonovi upozorenja:** Podešava telefon tako da se oglašava tonom upozorenja, recimo, kada je baterija skoro prazna.
- **Vibracija:** Podešava aparat tako da se oglašava vibriranjem kada primete poziv ili tekstualnu poruku.
- **Upozor. ritmičnim svetlom:** Podešava aparat tako da se pozadinsko osvetljenje ekrana pali i gasi u ritmu odabranog tona, melodije, zvona ili tona poruke. Vibracija ne funkcioniše dok je aparat priključen na punjač ili stoni držač.


## ■ Režimi rada (Meni 5)

Tonske odzive telefona možete podesiti za različite događaje i okruženja. Prvo podesite po svom ukusu grupe parametara i režime rada, a zatim je potrebno samo da aktivirate željeni režim.



### Aktiviranje režima rada i izmene parametara



U meniju Režimi rada odaberite neki režim, i pritisnite **Aktiviraj**.

Da izmenite parametre odabranog režima rada, odaberite **Prilagodi**. Odaberite: **Vrsta tona**, **Jačina zvona**, **Upozorenje na dolazni poziv**, **Zvučni signal poruke**, **Tonovi tastature**, **Tonovi upozorenja**, **Vibracija**, **Upozor. ritmičnim svetlom**, **Zaštita ekrana** ili **Preimenuj** (nije na raspolaganju za **Opšti**). Odaberite željenu opciju i pritisnite  **OK**.



Parametre trenutno odabranog režima rada možete menjati i u *Podešavanje tona*; vidite **Tonovi (Meni 4)** na stranici 43.



**Savet:** Da biste brzo aktivirali neki režim rada u pasivnom režimu ili u toku razgovora: Pritisnite kratko taster , dodite do željenog režima rada, pa pritisnite  **OK**.

## ■ Podešavanja (Meni 6)

U okviru ovog menija možete izvršiti razna podešavanja telefonskog aparata. Neke parametre, izbore, možete vratiti na podrazumevane vrednosti tako što ćete odabrati *Vrati fabrička podešavanja*.



### Podešavanje vremena

#### Sat

Da podesite da telefon prikazuje trenutno vreme u pasivnom režimu, podesite vreme i odaberite 12 ili 24 časovni format prikaza vremena. Pošto se baterija izvadi iz aparata neophodno je ponovo podesiti vreme.

#### Podešavanje datuma

Da podesite tačan datum. Pošto se baterija izvadi iz aparata neophodno je ponovo podesiti datum.

#### Auto. ažur. vrem. i datuma

Ova usluga mreže, mrežni servis, ažurira vreme i datum prema aktuelnoj vremenskoj zoni. Automatskim ažuriranjem vremena i datuma se ne menjaju vremena podešena za alarme ili podsetnice, napomene. Ta su vremena po lokalnoj




vremenskoj zoni. Ažuriranje može dovesti do toga da su neka podešena alarmna vremena istekla.



## Podešavanje poziva

- **Preusmerenje:** Da preusmerite dolazne pozive na svoju govornu poštu ili na neki drugi telefonski broj (mrežni servis).



Odaberite željenu opciju preusmerenja, na primer, odaberite **Preusmeri ako je zauzeto**, da preusmerite dolazne pozive ako je jedna veza već aktivna ili kad odbijete poziv.

Istovremeno može biti aktivno nekoliko opcija preusmerenja. Kada je aktivirano **Preusmeri sve govorne pozive** na ekranu se u pasivnom režimu prikazuje .

Odabranu opciju uključite (**Aktiviraj**) ili isključite (**Poništi**), proverite da li je opcija aktivirana izborom **Proveri status**, ili definišite vreme kašnjenja određene opcije preusmerenja u okviru **Podesi kašn.** (nije na raspolaganju za sve opcije preusmerenja).

- **Autom. ponavljanje biranja:** Da podesite telefon da posle neuspelog pokušaja uspostavljanja veze, još deset puta pokušava da to učini.
- **Brzo biranje:** Kada je aktivirano brzo biranje, imena i telefonske brojeve koji su dodeljeni tasterima za brzo biranje,  do , pozivate pritiskom i držanjem odgovarajućeg tastera.
- **Servis poziva na čekanju:** Kada je ovaj mrežni servis aktiviran, mreža Vas obaveštava o novom dolaznom pozivu u toku već postojeće veze. Pritisnite



 **Odgovori** da odgovorite na poziv na čekanju. Prvi poziv se zadržava, stavlja na čekanje. Da biste aktivnu vezu završili, pritisnite  **Završi**.

- **Šalji moj identitet:** Da podesite da se vaš telefonski broj prikazuje (*Uključi*) ili ne (*Isključi*) osobi koju pozivate (mrežni servis). Kada odaberete *Prepodešeno*, koristite se ona opcija koju ste ugovorili sa provajderom.
- **Linija za odlazne pozive:** Preko ovog mrežnog servisa možete odabrati liniju 1 ili 2 za odlazne pozive, ili sprečiti mogućnost izbora linije, ako to vaša SIM kartica podržava.

Dolazne pozive možete primati bez obzira na to koja je linija odabrana. Međutim, nećete moći da pozivate ako odaberete liniju 2 a da se niste pretplatili na ovu uslugu mreže, mrežni servis. Kada je odabrana linija 2, na ekranu se u pasivnom režimu prikazuje "2".

## Podешavanje telefona

**Jezik:** Da izaberete jezik za ekranske tekstove.

**Prikaz informacije o ćeliji:** Da podesite svoj telefonski aparat tako da Vas obaveštava kada se koristi u celularnoj digitalnoj mreži koja se bazira na MCN (mikro celularna mreža) tehnologiji (mrežni servis). Za detaljnije informacije, obratite se svom provajderu.

**Pozdravna poruka:** Možete ukucati tekst koji će se kratko prikazivati na ekranu kada se telefon uključuje.



**Izbor mreže:** Da podesite da telefon automatski bira celularnu mrežu koja je na raspolaganju na datoj lokaciji, ili da mrežu sami birate ručno. Mreža koju odaberete mora da ima sporazum o romingu sa vašom matičnom mrežom.

**Potvrda akcija SIM servisa:** Da podesite telefon da prikazuje potvrdnu poruku kada koristite neki od servisa SIM kartice (vidite **SIM servisi (Meni 11)** na stranici 56).

## Podešavanja proširenja

Meni Podešavanja proširenja će se prikazivati samo ako je na telefon povezano, ili ranije bilo povezano neko proširenje, kao što su slušalice.

Pritisnite **Meni**, odaberite **Podešavanja** pa **Podešavanja dodatne opreme**.  
Odaberite **Hedset** ili **Hendsfri**.






- Odaberite **Uobičajeni režim rada**, da odaberete koji će način rada telefon koristiti kada je priključeno dato proširenje.
- Odaberite **Automatski odgovor**, da podesite aparat da automatski odgovara na dolazni poziv posle pet sekundi. Ako je **Upozorenje na dolazni poziv** postavljeno na **Kratak ton** ili **Isključeno**, automatsko primanje poziva neće biti aktivno.
- Odaberite **Osvetljenje**; da osvetljenje bude stalno uključeno, odaberite **Uključi**. Odaberite **Automatski**, da osvetljenje ostaje uključeno 15 sekundi po pritisku tastera. Opcija **Osvetljenje** Vam je na raspolaganju jedino kada je odabran **Hendsfri**.





## Podešavanje zašтите tastature

Možete podesiti da se tastatura vašeg telefona automatski blokira, *Automatska zaštita tastature*, posle isteka podešenog vremenskog perioda u kojem se ne koristi nijedna funkcija aparata u pasivnom režimu. Možete takođe koristiti i šifrovanu zaštitu tastature telefona aktiviranjem opcije *Šifra zaštite tastature*.

- Pritisnite  **Meni**, odaberite *Podešavanja* pa *Podešavanje zaštite tastature*. Da aktivirate funkciju *Automatska zaštita tastature*, odaberite *Uključi*, i telefon će prikazati upit *Podesi kašnjenje*. Ukucajte vreme i pritisnite  **OK**. Ovaj vremenski period možete podesiti u intervalu od 10 sekundi do 60 minuta. Da deaktivirate automatsku zaštitu tastature, odaberite *Isključi*.
- Pritisnite  **Meni**, odaberite *Podešavanja*, *Podešavanje zaštite tastature* pa *Šifra zaštite tastature*. Da aktivirate šifrovanu zaštitu tastature, unesite sigurnosni kod, pa pritisnite  **OK**. Vidite *Pristupne šifre* na stranici 11. Pošto odaberete *Uključi*, telefon će zahtevati unos sigurnosnog koda (zaštitne šifre) uvek kada pritisnete  **Otključaj**. Da deaktivirate šifrovanu zaštitu tastature, odaberite *Isključi*.

Pogledajte i deo *Zaključavanje tastature* na stranici 23.

## Sigurnosna podešavanja





**Napomena:** Kada se koriste zaštitne mogućnosti koje ograničavaju pozivanje (zabranu pozivanja, zatvorene grupe korisnika i fiksno biranje) u nekim mrežama može biti moguće pozivanje određenih brojeva službe pomoći (na pr. 112 ili drugog zvaničnog broja službe pomoći).



- **Zahtev za PIN kodom:** Imate mogućnost da podesite telefonski aparat da kod uključivanja zahteva unos PIN koda SIM kartice. Neke SIM kartice ne dozvoljavaju isključivanje ove funkcije.
  - **Servis zabrane poziva:** Pomoću ove usluge mreže, mrežnog servisa možete ograničiti prijem i upućivanje poziva sa vašeg aparata. Odaberite neku od opcija zabrane, pa je uključite (**Aktiviraj**) ili isključite (**Poništi**), ili proverite status opcije (**Proveri status**).
  - **Fiksno biranje:** Imate mogućnost da ograničite odlazne pozive sa svog telefona na samo određene brojeve (mrežni servis).
  - **Zatvorena grupa korisnika:** Pomoću ovog mrežnog servisa možete da definišete grupu osoba koje možete pozivati i od kojih možete primati pozive.
  - **Nivo sigurnosti:** Da podesite telefon da zahteva unos sigurnosnog koda kada se u njega ubacuje nova SIM kartica, (**Telefon**) ili kada se bira interni telefonski imenik (**Memorija**).  
Imajte na umu da kada promenite opciju za nivo sigurnosti, sve liste prethodnih poziva, uključujući i propuštene i primljene pozive, kao i birane brojeve, se brišu.
  - **Promena pristupnih kodova:** Možete promeniti sigurnosni kod, PIN kod, PIN2 kod i šifru za zabranu poziva. Ovi kodovi mogu sadržati samo cifre 0 do 9.
- Izbegavajte korišćenje pristupnih kodova sličnih brojevima za slučaj nužde, kao što je 112, kako biste sprečili njihovo nenamerno biranje.






## Vrati fabrička podešavanja



Da neke parametre, podešavanja vratite na prvobitne vrednosti. Pritisnite  **Meni**, odaberite *Podešavanja* pa *Vrati fabrička podešavanja*. Zatim ukucajte sigurnosnu šifru, kod, i pritisnite  **OK**. Imena i brojevi sačuvani u imeniku nisu obrisani.

## Alarm (Meni 7)

Možete podesiti da se telefon oglašava alarmom u neko željeno vreme, samo jednom ili sa ponavljanjem, na primer svakog radnog dana.



Pritisnite  **Meni** i odaberite *Alarm*. Unesite vreme za alarm. Kada se alarm oglasi, možete ga prekinuti pritiskom na . Ako, pak pritisnete  **Odloži**, alarm se privremeno prekida i obnavlja posle 6 minuta.

Ako je u vreme podešeno za alarm aparat isključen on će se automatski uključiti i oglasiti alarmom. Ako pritisnete , aparat Vas pita da li želite da ga aktivirate. Pritisnite  da aparat isključite, ili **Da** da pozivate ili primete pozive.



**Napomena:** Ne pritisakajte **Da** ako je zabranjena upotreba mobilnih telefona ili kada njihova upotreba može da prouzrokuje smetnje ili opasnost.





## ■ Podsetnici (Meni 8)



**Napomena:** Vaš telefonski aparat mora biti uključen da biste mogli koristiti ovu funkciju. Nemojte uključivati telefon ako je zabranjena upotreba mobilnih telefona ili ako njihova upotreba može da prouzrokuje smetnje ili opasnost.

Pomoću ove memorijske alatke možete memorisati kratke tekstualne poruke sa zvučnim upozorenjem, alarmom. Alarm se oglašava u podešeni dan i vreme.

Možete odabrati naredne opcije: *Dodaj novi*, *Vidi sve*, *Obriši*, *Izmeni* ili *Pošalji*; da dodate novu podsetnicu, da pogledate, izmenite ili pošaljete postojeće i da ih obrišete pojedinačno ili sve odjednom.

Kada dođe vreme podešeno za upozorenje, alarm možete zaustaviti pritiskom na . Ako, pak pritisnete  **Odloži**, alarm se obnavlja posle 10 minuta.

## ■ Igre (Meni 9)



Telefon Vam nudi i neke igre za zabavu. Svaka igra ima i kratki tekst pomoći.



**Napomena:** Vaš telefonski aparat mora biti uključen da biste mogli koristiti ovu funkciju. Nemojte uključivati telefon ako je zabranjena upotreba mobilnih telefona ili ako njihova upotreba može da prouzrokuje smetnje ili opasnost.

### Podešavanje zajedničkih parametara za igre

Odaberite *Podešavanja*. Za igru možete podesiti zvuke, osvetljenje i vibraciju (*Trešenje*). Imajte na umu da kada je funkcija *Tonovi upozorenja* isključena, neće



biti zvučnih odziva čak i ako se funkcija *Zvuci u igrama* uključi, kao i kada je funkcija *Vibracija* isključena, telefon neće vibrirati i ako je aktivirana funkcija *Trešenje*.

## ■ Dodaci (Meni 10)




**Napomena:** Vaš telefonski aparat mora biti uključen da biste mogli koristiti ovu funkciju. Nemojte uključivati telefon ako je zabranjena upotreba mobilnih telefona ili ako njihova upotreba može da prouzrokuje smetnje ili opasnost.






## Kalkulator

Vaš telefonski aparat ima kalkulator koji se može koristiti i za grubu konverziju valuta.



Ovaj kalkulator ima ograničenu tačnost i može doći do grešaka u zaokruživanju, posebno kod dugih deljenja.

Pritisnite  **Meni** u pasivnom režimu i odaberite *Dodaci* pa *Kalkulator*.




## Računanje


- Tasteri  do  su za unos cifara.  je za unos decimalnog zareza. Pritisnite  da obrišete zadnju unetu cifru. Da promenite znak, pritisnite **Opcije** pa odaberite *Promeni znak*.
- Pritisnite  jednom za "+", dva puta za "-", tri puta za "\*\*\*" i četiri puta za "/".




- Za rezultat, pritisnite  **Opcije**, i odaberite *Jednako*. Pritisnite i držite  da ekran obrišete za novi proračun.




## Izračunavanje konverzije valuta



Da memorišete kurs valuta: pritisnite  **Opcije**, odaberite *Kurs*, pa *Strana valuta izražena u domaćoj valuti* ili *Domaća valuta izražena u stranoj valuti*, ukucajte vrednost (pritisnite  za decimalni zarez) i pritisnite  **OK**.

Da biste sproveli konverziju: ukucajte iznos valute koju konvertujete, pritisnite  **Opcije**, i odaberite *U domaću* ili *U stranu*.

## Štoperica

Štoperica se može koristiti za merenje vremena, na primer, u raznim sportovima. Pritisnite  **Meni**, odaberite *Dodaci* pa *Štoperica*.

Pritisnite  **Start** da počnete merenje vremena. Da očitajte izmereno vreme, pritisnite  **Prekini**. Pošto zaustavite merenje vremena, možete pritisnuti  **Opcije** koje sadrže *Počni*, *Poništi* i *Izadi*. Ako odaberete *Počni*, merenje vremena se nastavlja na prethodno izmerenu vrednost. *Poništi*, prekida trenutno merenje vremena i vraća ga na nulu.



Da postavite da se merenje vremena odvija u pozadini, pritisnite i zadržite  dva puta. U toku merenja vremena, ikonica  se prikazuje u pasivnom režimu.

Upotreba štoperice troši bateriju i vreme autonomije aparata biće skraćeno. Obratite pažnju da ne ostavite merenje vremena u pozadini dok obavljate druge radnje sa aparatom.



## Tajmer


Možete podesiti da se alarm oglasi posle isteka određenog vremenskog perioda.









Pritisnite  **Meni**, odaberite *Dodaci* pa *Tajmer*. Ukucajte vreme alarma i pritisnite  **OK**. Možete uneti i neku napomenu uz alarm, izmeniti vreme ili zaustaviti tajmer.


Kada je tajmer aktivan, ikonica  se prikazuje u pasivnom režimu.

U vreme podešeno za alarm, telefonski aparat se oglašava alarmom i pali i gasi odgovarajući tekst. Da alarm zaustavite, pritisnite bilo koji taster.

## Kompozitor


Možete kreirati sopstvene tonove, melodije zvona. Odaberite melodiju koju želite da izmenite i ukucajte note. Na primer, pritisnite taster  za notu f.

 skraćuje (-) a  produžava (+) notu ili pauzu.  ubacuje pauzu.  određuje oktavu.  povisilica (osim za note e i b).  i  pomeraju kursor levo ili desno. Pritisnite  da obrišete notu ili pauzu levo od kursora.

Pošto završite komponovanje, pritisnite  **Opcije** pa možete odabrati *Sviraj*, *Sačuvaj*, *Tempo*, *Očisti ekran* ili *Izadi*.

c	d	e
f	g	a
b	-	+
123	-	#

## Zaštita ekrana

Imate mogućnost da odaberete neku sliku koja će se prikazivati na ekranu posle isteka određenog vremenskog perioda, *Pauza*. Pritisnite  **Meni**, odaberite



*Dodaci* pa *Zaštita ekrana*. Odaberite sliku kao i vremenski period, pauzu, posle kojeg će se aktivirati zaštita ekrana, skrin sejver. Imajte na umu da zaštita ekrana poništava sve grafičke ili tekstualne elemente u pasivnom režimu.

## Lampa

Vidite [Lampica](#) na stranici 19.

## ■ SIM servisi (Meni 11)

Ovaj meni se prikazuje jedino ako vaša SIM kartica nudi dodatne servise, usluge. Naziv i sadržaji ovog menija zavise od raspoloživih servisa.



**Napomena:** Za podatke u vezi raspoloživosti, cene i informacije o načinu korišćenja SIM servisa obratite se prodavcu SIM kartice, tj. operatoru mreže, provajderu ili drugom dobavljaču.



**Napomena:** Vaš telefonski aparat mora biti uključen da biste mogli koristiti ovu funkciju. Nemojte uključivati telefon ako je zabranjena upotreba mobilnih telefona ili ako njihova upotreba može da prouzrokuje smetnje ili opasnost.





## 5. Informacije o bateriji

---

### ■ Punjenje i pražnjenje

Vaš telefonski aparat se napaja energijom iz akumulatorske baterije sa mogućnošću ponovnog punjenja.

Imajte na umu da se potpune eksploatacione karakteristike nove baterije postižu tek posle dva ili tri kompletna ciklusa punjenja i pražnjenja!

Baterija se može puniti i prazniti stotine puta ali će se na kraju istrošiti. Kada je radno vreme (vreme razgovora i vreme spremnosti za rad) znatno kraće od normalnog, vreme je da se kupi nova baterija.

Koristite samo one baterije koje je odobrio proizvođač telefona i punite ih samo punjačima koje je isti odobrio. Iskopčajte punjač kada se ne koristi. Ne ostavljajte bateriju priključenu na punjač duže od jedne sedmice, jer joj prekomerno punjenje može skratiti vek trajanja. Ako se i ne koristi, potpuno puna baterija će se vremenom sama isprazniti.

Ekstremni temperaturni uslovi mogu uticati na sposobnost punjenja Vaše baterije.

Upotrebljavajte bateriju samo za ono za šta je namenjena.

Nikada ne koristite oštećeni punjač ili bateriju.

Ne izlažite bateriju kratkom spoju. Slučajan kratak spoj može da nastane ako neki metalni predmet (novčić, spajalica ili hemijska olovka) prouzrokuje direktno spajanje + i - izvoda baterije (metalne trake na bateriji), na primer, kada nosite rezervnu bateriju u džepu ili tašnici. Kratkim spajanjem izvoda može se oštetiti baterija ili predmet kojim se spaja.

Ostavljanje baterije na toplim ili hladnim mestima, kao što je zatvoreni automobil u letnjim ili zimskim uslovima, smanjuje kapacitet i vek trajanja baterije. Držite bateriju uvek pri



temperaturi između 15 °C i 25 °C. Telefon sa zagrejanom ili hladnom baterijom može privremeno da ne radi, čak i kada je baterija potpuno napunjena. Eksploatacione karakteristike baterija su posebno ograničene pri temperaturama znatno ispod tačke mržnjenja.

**Ne bacajte baterije u vatru!**

Baterije odlažite u skladu sa lokalnim propisima (n.pr. recirklaža). Ne odlažite ih kao kućni otpad.



# Čuvanje i održavanje

---

Vaš telefon je proizvod visokog kvaliteta konstrukcije i izrade i njime treba postupati pažljivo. Dole dati saveti će Vam pomoći da ispunite obaveze koje su date u garanciji i da uživate u ovom proizvodu dugi niz godina.

- Držite telefonski aparat i sve njegove delove i pribor van dohvata dece.
- Održavajte ga suvim. Atmosferske padavine i vlaga, kao i sve vrste tečnosti ili vlage mogu sadržati minerale koji prouzrokuju koroziju elektronskih kola.
- Ne upotrebljavajte telefon, niti ga držite na prašnjavim i prljavim mestima. Njegovi pokretni delovi se mogu oštetiti.
- Nemojte držati telefon na mestima sa visokom temperaturom. Visoke temperature mogu da skrate vek trajanja elektronskih uređaja, da oštete baterije i da deformišu ili istope neke plastične materijale.
- Nemojte držati telefon na mestima sa niskom temperaturom. Kada se telefon zagreje (do svoje normalne temperature), u unutrašnjosti se može pojaviti vlaga koja može da ošteti štampane ploče sa elektronskim kolima.
- Ne pokušavajte da otvorite telefon. Nestručno rukovanje ga može oštetiti.
- Čuvajte telefon od padova, potresa ili udaraca. Grubo rukovanje može da prouzrokuje lomljenje unutrašnjih štampanih ploča sa elektronskim kolima.
- Za čišćenje telefona nemojte da upotrebljavate jake hemikalije, rastvarače za čišćenje, ili jake deterdžente.
- Ne bojte telefon. Boja može blokirati pokretne delove aparata i ometi pravilan rad.



- Koristite samo isporučenu antenu ili odobrenu zamenu. Neodobrene antene, modifikacije ili priključci mogu oštetiti telefon i predstavljati kršenje propisa kojima se regulišu radio uređaji.

Sve gornje sugestije se u istoj meri odnose na telefonski aparat, punjač i sav pribor. Ukoliko neki od njih ne funkcioniše ispravno odnesite ga u najbliži kvalifikovani servis. Osoblje servisa će Vam pomoći i, ukoliko je potrebo, obaviti servisiranje.



# Važne informacije o bezbednosti

---

## ■ Bezbednost saobraćaja

Ne koristite mobilni telefon dok vozite motorno vozilo. Uvek osigurajte telefon u njegovom držaču; ne stavljajte telefon na putničko sedište ili na mesta sa kojih u slučaju sudara ili iznenadnog kočenja može da sklizne.

Zapamtite, bezdenost saobraćaja je uvek na prvom mestu!

## ■ Radno okruženje

Imajte na umu da treba da se pridržavate svih posebnih propisa koji važe u svakoj oblasti i da isključite svoj telefon uvek kada je zabranjena njegova upotreba, ili kada ona može da prouzrokuje smetnje ili opasnost.

Koristite telefon samo u njegovim normalnim radnim položajima.

Delovi telefonskog aparata imaju magnetna svojstva. Telefonski aparat privlači metale pa osobe sa slušnim aparatima ne treba da ga drže na uvu na kojem je slušni aparat. Telefon uvek držite u držaču pošto slušalica može da privuče metalne materijale. Ne stavljajte kreditne kartice ili druge medije sa magnetnim zapisom u blizinu telefona pošto se na njima upisani podaci mogu tako izbrisati.

## ■ Elektronski uređaji

Većina savremene elektronske opreme je zaštićena od radiofrekventnih signala. Ipak, izvesna elektronska oprema može da bude nezaštićena od radiofrekventnih signala Vašeg mobilnog telefona.



## Pejsmejkeri

Proizvođači pejsmejkera preporučuju minimalno rastojanje od 20 cm (6 inči) između mobilnog telefona i pejsmejkera kako bi se izbegle moguće smetnje kod rada pejsmejkera. Ove preporuke se poklapaju sa nezavisnim istraživanjima i preporukama Wireless Technology Research. Osobe sa pejsmejkerima:

- Kada je telefon uključen treba uvek da ga drže na rastojanju većem od 20 cm (6 inči) od svog pejsmejkera;
- Ne bi trebalo da nose telefon u džepu na grudima;
- Treba da koriste uvo na suprotnoj strani od pejsmejkera kako bi mogućnost stvaranja smetnji svele na minimum.
- Ukoliko imate bilo kakav razlog da posumnjate da dolazi do smetnji, odmah isključite svoj telefon.

## Slušni aparati

Neki digitalni mobilni telefoni mogu da stvaraju smetnje izvesnim slušnim aparatima. U slučaju takvih smetnji, konsultujete se sa svojim provajderom.

## Ostali medicinski uređaji

Rad bilo kojih radiopredajnih uređaja, uključujući i celularne telefone, može da stvara smetnje u funkcionisanju neadekvatno zaštićenih medicinskih uređaja. Konsultujte lekara ili proizvođača medicinskih uređaja da biste utvrdili da li su uređaji adekvatno zaštićeni od spoljne energije radiofrekventnih talasa, ili ukoliko imate neka druga pitanja. Isključite svoj telefon u zdravstvenim ustanovama kada u njima istaknuta pravila nalažu da to učinite. Bolnice ili zdravstvene ustanove možda koriste opremu koja može da bude osetljiva na spoljnu energiju radiofrekventnih talasa.



## **Motorna vozila**

Radiofrekventni signali mogu da utiču na nepropisno instalisane ili neadekvatno zaštićene elektronske sisteme u motornim vozilima (na pr. elektronski sistemi za ubrizgavanje goriva, elektronski sistemi za zaštitu od proklizavanja (zaštitu od blokiranja), elektronski sistemi za regulaciju brzine, sistemi sa vazдушnim jastukom). Za to se u vezi Vašeg vozila informišite kod proizvođača ili njegovog predstavnika. Takođe konsultujte i proizvođača druge opreme koja je dodatno instalisana u Vašem motornom vozilu.

## **Istaknuti natpisi**

Isključite svoj telefon u svakom objektu gde to zahtevaju istaknuti natpisi.

## **■ Potencijalno eksplozivne atmosfere**

Isključite svoj telefon kada se nalazite u nekoj sredini sa potencijalno opasnom atmosferom i pridržavajte se svih znakova i uputstava. Varnice u takvim sredinama mogu da prouzrokuju eksploziju ili požar što može dovesti do telesnih povreda ili čak i smrti.

Korisnicima se savetuje da isključe telefon kada se nalaze na mestima za točenje goriva (pumpnoj stanici). Korisnici se upozoravaju da treba da se pridržavaju ograničenja u pogledu upotrebe radio opreme u skladištima goriva (skladište goriva i distributivni centri), hemijskim postrojenjima ili na mestima gde se vrši miniranje.

Sredine sa potencijalno eksplozivnom atmosferom su često, ali ne uvek jasno obeležene. To su najčešće potpalublja čamaca, mesta za transport ili skladištenje hemikalija, motorna vozila sa pogonom na tečni (propan-butan) plin, zone u kojima vazduh sadrži hemikalije ili čestice, na primer žita, prašinu ili metalni prah, kao i sve druge sredine u kojima se obično preporučuje da isključite motor automobila.



## ■ Motorna vozila

Samo kvalifikovano osoblje bi trebalo da servisira telefon ili da ga instalira u motorno vozilo. Pogrešno instalisanje ili servisiranje može da budu opasno i da poništi sve garancije za aparat.

Proveravajte redovno da li je celokupna oprema mobilnog telefona u Vašem vozilu propisno montirana i da li pravilno funkcioniše.

Ne držite niti nosite zapaljive tečnosti, gasove ili eksplozivne materije na istom mestu gde držite telefon, njegove delove ili pribor.

Kod motornih vozila koja su opremljena vazдушnim jastukom, imajte u vidu da se vazdušni jastuk naduvava velikom silom. Ne postavljajte nikakve predmete, uključujući i fiksne i prenosne bežične uređaje, u prostor iznad vazдушnih jastuka, niti u zonu naduvavanja vazдушnog jastuka. Ukoliko je oprema mobilnog telefona za automobil nepropisno instalisana a vazdušni jastuk se naduva može doći do ozbiljnih povreda.

Upotreba Vašeg telefona u vazduhu je zabranjena. Isključite svoj telefon pre ulaska u avion. Upotreba mobilnih telefona u avionu može da predstavlja opasnost za funkcionisanje aviona, da dovede do prekida bežične telefonske mreže, i da bude protivzakonita.

Nepoštovanje ovih uputstava može da dovede do privremenog obustavljanja ili uskraćivanja korišćenja telefonskih usluga, ili do preduzimanja sudskog postupka, ili do oba.

## ■ Hitni poziv



### Važno:



Ovaj telefon kao i svaki bežični telefon radi koristeći radio signale, bežične i zemaljske mreže kao i funkcije koje programira sam korisnik. Iz tog razloga se uspostavljanje veze ne može garantovati u svim uslovima. Zato se ne biste nikada trebalo oslanjati samo na mobilni telefon za uspostavljanje važnih komunikacija (na pr., pozivi za hitnu medicinsku pomoć).





Hitni pozivi možda nisu mogući na svim mrežama mobilne telefonije ili pri korišćenju neke usluge mreže i/ili neke mogućnosti telefona. Proverite to kod lokalnog provajdera.

### Slanje hitnih poziva:

1. Uključite telefon ukoliko nije uključen. Proverite da li je jačina signala adekvatna. Neke mreže zahtevaju da je važeća SIM kartica pravilno uložena u telefon.
2. Pritisnite i zadržite  dva puta na nekoliko sekundi da se obriše sadržaj ekrana i telefon pripremi za pozivanje.
3. Unesite broj službe pomoći za svoju trenutnu lokaciju (na pr. 112 ili neki drugi zvanični broj službe pomoći). Brojevi službe pomoći su različiti za različite lokacije.
4. Pritisnite taster  **Pozovi**.

Ako su aktivirane određene funkcije, možda ćete prvo morati da ih isključite pre nego što budete mogli da uputite poziv službi pomoći. Konsultujte ovo Uputstvo i Vašeg lokalnog provajdera usluga celularne mreže.

Kada šaljete poziv službi pomoći, obratite pažnju na to da date sve neophodne informacije što je moguće tačnije. Upamtite da je Vaš mobilni telefon možda jedino sredstvo komunikacije na mestu događaja nesrećnog slučaja; ne prekidajte vezu sve dok Vam se ne dozvoli da to učinite.

### ■ Informacije o sertifikaciji (SAR)

OVAJ MODEL TELEFONSKOG APARATA ZADOVOLJAVA MEĐUNARODNE SMERNICE KOJE SE ODNOSE NA EKSPOZICIJU RADIO TALASIMA

Vaš bežični telefonski aparat je radio predajnik i prijemnik. On je projektovan i proizveden tako da ne prelazi granične vrednosti zračenja za ekspozicije energiji radiofrekventnih talasa koje preporučuju međunarodne smernice (ICNIRP). Te granične vrednosti su deo sveobuhvatnih smernica i one određuju dopuštene nivoe energije radiofrekventnih talasa za



opštu populaciju. Ove smernice su razvile nezavisne naučne organizacije putem periodičnih i detaljnih procena naučnih studija. Ove smernice sadrže i značajnu sigurnosnu rezervu koja je namenjena da osigura bezbednost svih osoba bez obzira na starosnu dob ili zdravstveno stanje.

Standard za ekspoziciju za mobilne telefone koristi jedinicu mere poznatu kao Stepen specifične absorpcije, ili SAR (Specific Absorption Rate). SAR granična vrednost naznačena u tim međunarodnim smernicama iznosi 2.0 W/kg\*. Testovi za određivanje SAR vrednosti sprovode se za standardne radne položaje sa telefonskim aparatom koji emituje na svojoj najvećoj atestiranoj snazi u svim ispitivanim frekventnim opsezima. Mada je SAR vrednost ustanovljena za najveći atestirani nivo snage, stvarna SAR vrednost telefonskog aparata u radu može biti značajno ispod te maksimalne vrednosti. Ovo je stoga što je aparat projektovan da radi na više nivoa snage kako bi koristio samo onoliko snagu koja je potrebna da dospe do mreže. Generalno, što ste bliže baznoj stanici, snaga predaje telefonskog aparata je niža.

Najviša SAR vrednost za ovaj model telefonskog aparata testirano za držanje na uvu je 0.67 W/kg. Mada mogu postojati razlike u SAR vrednostima za različite telefone i različite položaje, sve one zadovoljavaju odgovarajuće međunarodne smernice za ekspoziciju radiofrekventnim talasima.

Ovaj proizvod zadovoljava smernice za ekspoziciju radiofrekventnim talasima kada se koristi bilo u normalnom položaju, uz uvo, ili kada je odvojen od tela najmanje 1.5 cm. Kada se koristi futrola, kopča za pojas ili držač za nošenje na telu, isti ne bi trebalo da sadrži metal a trebalo bi da održava proizvod odvojen od tela najmanje 1.5 cm.

\* SAR granična vrednost za mobilne telefone u javnoj upotrebi iznosi 2.0 W/kg. u proseku raspoređeno na deset grama telesnog tkiva. Smernice sadrže i značajnu sigurnosnu rezervu radi dodatne zaštite ljudi kao i na račun kompenzacije mogućih odstupanja u izmerenim vrednostima. SAR vrednosti mogu biti različite u zavisnosti od nacionalnih zahteva za izveštavanjem kao i od frekventnog opsega komunikacione mreže. Podatke o SAR



vrednostima u drugim regionima možete naći u sklopu informacija o proizvodu na adresi [www.nokia.com](http://www.nokia.com).

